

ΓΡΑΦΕΙΟΝ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΩΝ ΟΡΩΝ ΚΑΙ ΝΕΟΛΟΓΙΣΜΩΝ

Συνοπτική έκθεση πεπραγμένων τοῦ ἔτους 1989

1. Ἐπιστημονικὴ ὁρολογία

Μὲ πρωτοβουλία τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ Γραφείου ἡ Ἐφορευτικὴ Ἐπιτροπὴ ἐξέτασε ἀπὸ γλωσσικὴ ἄποψη καὶ σὲ ἀλλεπάλληλες συνεδριάσεις τὴν ἑλληνικὴ ἀπόδοση ἀγγλικῶν καὶ γαλλικῶν οἰκονομικῶν ὅρων ἀπὸ ἔκδοση τοῦ Κοινοβουλίου τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων. Τοὺς ἑλληνικοὺς αὐτοὺς ὅρους εἶχε προηγουμένως ἀποδώσει στὴν ἑλληνικὴ γλῶσσα ὁ κ. Ε. Βολουδάκης, Διευθυντὴς τοῦ Γραφείου Οἰκονομικῶν Μελετῶν τῆς Τράπεζας τῆς Ἑλλάδος, καὶ στὴ συνέχεια ἐλέγξει, σὲ συνεργασία μὲ τὸν Δ/ντὴ τοῦ Γραφείου, οἱ οἰκονομολόγοι κ. Ν. Μαραβέγιας καὶ κ. Μ. Τσινισιζέλης. Οἱ ὅροι αὐτοὶ ποὺ ἀνέρχονται σὲ 3.500 περίπου θὰ ἐκδοθοῦν σὲ αὐτοτελὲς διπλὸ τεῦχος τοῦ Γραφείου ἐντὸς τοῦ προσεχοῦς ἔτους.

2. Νεολογισμοὶ

Ἦχει ἀρχίσει ἡ ἀποδελτίωση νεολογισμῶν τοῦ ἡμερησίου τύπου (ἀπὸ τίς ἐφημερίδες ΕΛΕΥΘΕΡΟΤΥΠΙΑ καὶ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ) ἀπὸ τὴ φιλόλογο κ. Ἀλκ. Νταῆ μὲ ἀνάθεση ἔργου.

3. Συμμετοχὴ σὲ Διεθνὴ Συνέδρια

Ὁ Δ/ντὴς τοῦ Γραφείου ἔλαβε μέρος μὲ ἐπιστημονικὴ ἀνακοίνωση στὸ ΣΤ' Διεθνὲς Συνέδριο Σπουδῶν ΝΑ. Εὐρώπης, ποὺ ἔγινε στὴ Σόφια (ἀπὸ 30 Αὐγ. ἕως 5 Σεπτ. 1989) καὶ στὸ Διεθνὲς Ἀλβανολογικὸ Συνέδριο, ποὺ πραγματοποιήθηκε στὴ Βαρσοβία (ἀπὸ 7 ἕως 10 Σεπτ. 1989) μὲ θέμα «Ἡ Ἀλβανικὴ γλῶσσα καὶ ὁ βαλκανικὸς χῶρος».

Ὁ Διευθυντὴς

Τίτος Π. Γιοχάλας